

Kupní smlouva

ev. č.: DS202101409

uzavřená v souladu s § 2079 a § 2085 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších právních předpisů (dále jen „zákoník“), mezi těmito smluvními stranami:

Kupující:	STATUTÁRNÍ MĚSTO LIBEREC
se sídlem:	nám. Dr. E. Beneše 1/1, 460 59, Liberec 1
zastoupené:	Ing. Jaroslavem Zámečnickem CSc., primátorem
Ve věcech smluvních:	Ing. Zbyňkem Vavřinou, vedoucím odboru vnitřních věcí
kontaktní osoba:	Lubomír Popp, vedoucí oddělení krizového řízení tel.: [REDAKCE]
	mobil: [REDAKCE], e-mail: popp.lubomir@magistrat.liberec.cz
IČ:	00262978
DIČ:	CZ00262978
bankovní spojení:	[REDAKCE]
číslo účtu:	[REDAKCE]

(dále jen „kupující“)

a

Prodávající:	GetReady, s. r. o.
se sídlem:	Truhlářská 342/5, Liberec II – Nové město, 460 01 Liberec
zastoupená:	Jaromírem Müllerem, jednatelem společnosti
IČ:	01877381
DIČ:	CZ01877381
bankovní spojení:	[REDAKCE]
číslo účtu	[REDAKCE]

zapsaný v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem oddíl C, vložka 33114
(dále jen „prodávající“)

takto:

Úvodní ujednání

1. Smluvní strany prohlašují, že identifikační údaje specifikující smluvní strany jsou v souladu s právní skutečností v době uzavření smlouvy. Smluvní strany se zavazují, že změny dotčených údajů písemně oznámí druhé smluvní straně bez zbytečného odkladu. Při změně identifikačních údajů smluvních stran včetně změny účtu není nutné uzavírat ke smlouvě dodatek, jediné že o to požádá jedna ze smluvních stran.
2. Tato smlouva je uzavřena na základě nabídky prodávajícího ze dne 9. 11. 2021.
3. Předmětem plnění této smlouvy je nákup a dodávka 50.000 kusů jednorázových respirátorů s ochranným filtrem CNWJ-2020 FFP2 NR bez výdechového ventilu, které jsou vyrobeny z několika vrstev kvalitní netkané textilie. Respirátory splňují třídu ochrany FFP2 a odpovídají normě EN149:2001 + A1:2009. Prodávající prohlašuje, že se detailně seznámil s rozsahem a povahou předmětu plnění této smlouvy, že jsou mu známy veškeré technické, kvalitativní a jiné podmínky nezbytné pro realizaci předmětu plnění této smlouvy a že disponuje takovými

kapacitami a odbornými znalostmi, které jsou nezbytné pro realizaci předmětu plnění této smlouvy za dohodnutou maximální smluvní cenu uvedenou v této smlouvě.

Článek I. **Předmět smlouvy**

1. Prodávající se zavazuje, že dodá kupujícímu výše specifikovaný předmět koupě (dále jen „zboží“), umožní mu nabýt ke zboží vlastnické právo, a kupující se zavazuje, že zboží převezme a zaplatí prodávajícímu kupní cenu.

Článek II. **Specifikace zboží**

1. Prodávající se zavazuje dodat 50.000 kusů respirátorů CNWJ-2020 FFP2 NR bez výdechového ventilu v ceně 2,20,- Kč za kus.
2. Prodávající je povinen dodat zboží nepoužité, zcela nové.
3. Prodávající se zavazuje dodat zboží dle následujících podmínek:
Zboží bude dodáno tak, že každý jednotlivý kus je opatřen fólií proti pronikání vlhkosti.
Respirátory jsou baleny samostatně po šesti kusech v krabici.

Článek III. **Čas a místo plnění**

1. Prodávající se zavazuje kupujícímu zboží dodat nejpozději do 20. 12. 2021.
2. Prodávající je oprávněn dodat zboží kdykoli během dohodnuté lhůty, je však povinen alespoň 2 pracovní dny dopředu oznámit kupujícímu termín dodání.
3. Prodávající dodá zboží na adresu sídla kupujícího, k rukám určeného zástupce kupujícího.
4. Prodávající se zavazuje předat kupujícímu, k rukám určeného zástupce kupujícího, spolu se zbožím také doklady, jež jsou nutné k užívání zboží.

Článek IV. **Předání a převzetí zboží**

1. Prodávající se zavazuje zboží dodat v dohodnutém čase, na dohodnutém místě a v dohodnutém množství, jakosti a provedení. Kupující je oprávněn odmítnout převzetí zboží pouze za předpokladu, že prodávající neoznámí včas dodání zboží dle článku III odst. 2 této smlouvy anebo zboží trpí takovými vadami, pro které ho nelze užívat k účelu vyplývajícímu z této smlouvy, popř. k účelu, který je pro užívání zboží obvyklý, nebo vykazuje známky poškození.
2. O předání zboží se sepíše předávací protokol, který musí obsahovat zejména:

- ✓ označení osoby prodávajícího včetně uvedení sídla a IČ,
 - ✓ označení osoby kupujícího včetně uvedení sídla a IČ,
 - ✓ označení této smlouvy včetně uvedení jejího evidenčního čísla,
 - ✓ rozsah a předmět plnění,
 - ✓ čas a místo předání zboží,
 - ✓ jména a vlastnoruční podpisy osob oprávněných k předání a převzetí zboží a odpovědných za plnění této smlouvy,
 - ✓ oznámení kupujícího dle odst. 5 a 6, pokud kupující provede prohlídku zboží přímo při jeho předání.
3. Prodávající se zavazuje umožnit kupujícímu prohlídku dodaného zboží za účelem ověření, zda bylo dodáno zboží dle příslušných ujednání této smlouvy, a to porovnáním skutečných vlastností zboží se specifikací požadavků na zboží uvedenou v této smlouvě.
 4. Kupující se zavazuje provést prohlídku zboží nejpozději do 15 pracovních dnů ode dne jeho převzetí a v této lhůtě oznámit prodávajícímu výhrady k předanému zboží. Pokud kupující oznámí prodávajícímu, že nemá výhrady, nebo žádné výhrady neoznámí, má se za to, že kupující zboží akceptuje bez výhrad a že zboží převzal. Pokud kupující zjistí, že zboží trpí vadami, pro které dle jeho názoru lze zboží užívat k účelu vyplývajícímu z této smlouvy, popř. k účelu, který je pro užívání zboží obvyklý, oznámí prodávajícímu, že zboží akceptuje s výhradami. V takovém případě se má za to, že kupující zboží převzal. Nelze-li dle názoru kupujícího zboží pro jeho vady užívat k účelu vyplývajícímu z této smlouvy, popř. k účelu, který je pro užívání zboží obvyklý, oznámí prodávajícímu, že zboží odmítá. V takovém případě se má za to, že kupující zboží nepřevzal. Nepřevzaté zboží vrátí kupující zpět prodávajícímu, umožňuje-li to povaha věci a nedohodnou-li se smluvní strany jinak.
 5. Oznámení o výhradách a oznámení o odmítnutí zboží musí obsahovat popis vad zboží a právo, které kupující v důsledku vady zboží uplatňuje.
 6. Prodávající se zavazuje bezplatně odstranit oznámené vady ve lhůtě dle článku VIII. této smlouvy.
 7. Po opětovném předání zboží se obdobně uplatní postup uvedený v odstavci 3 až 7.

Článek V.

Přechod nebezpečí škody na zboží a nabytí vlastnického práva

1. Nebezpečí škody přechází na kupujícího převzetím zboží.
2. Převzetím zboží nabývá kupující ke zboží vlastnické právo.

Článek VI.

Práva a povinnosti smluvních stran

1. Prodávající se zavazuje dodat zboží v souladu s nabídkou prodávajícího. Prodávající je povinen zajistit, že zboží bude odpovídat obecně závazným právním předpisům ČR, ve smlouvě uvedeným dokumentům a příslušným technickým normám, jejichž závaznost si smluvní strany tímto sjednávají.
2. Prodávající se zavazuje neprodleně informovat kupujícího o všech skutečnostech, které by mu mohly způsobit finanční, nebo jinou újmu, o překážkách, které by mohly ohrozit termíny stanovené touto smlouvou a o eventuelních vadách dodaného zboží.

3. Prodávající je podle ustanovení § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly prováděné v souvislosti s úhradou zboží nebo služeb z veřejných výdajů, tj. zhotovitel je povinen poskytnout požadované informace a dokumentaci zaměstnancům nebo zmocněncům pověřených orgánů (Ministerstva financí, Nejvyššího kontrolního úřadu, příslušného finančního úřadu a dalších oprávněných orgánů státní správy) a vytvořit výše uvedeným orgánům podmínky k provedení kontroly vztahující se k předmětu díla a poskytnout jim součinnost.

Článek VII.

Kupní cena a platební podmínky

1. Kupní cena je smluvními stranami sjednána na základě nabídky prodávajícího ve výši:
celková cena bez DPH: 110.000,- Kč
Celková cena : 110.000,- Kč /zboží je od DPH osvobozeno/
2. Kupující neposkytuje zálohy.
3. Kupní cena dle odst. 1 je stanovena jako konečná a nepřekročitelná a zahrnuje veškeré náklady nezbytné k řádnému splnění závazků prodávajícího, včetně dopravy do místa plnění.
4. Kupní cena může být měněna a překročena pouze v souvislosti se změnou DPH. Kupní cena nesmí být měněna v souvislosti s inflací české měny, hodnotou kurzu české měny vůči zahraničním měnám či jinými faktory s vlivem na měnový kurz, stabilitou měny nebo cla.
5. Prodávající je oprávněn fakturovat cenu po předání zboží za předpokladu, že podle článku IV. této smlouvy je zboží akceptováno bez výhrad a prodávající řádně splnil další závazky vyplývající z této smlouvy. Přílohou faktury bude odsouhlasený a oprávněnými zástupci smluvních stran podepsaný předávací protokol uvedený v čl. IV odst. 2. Faktura musí být vystavena do 15 dnů od vzniku nároku na finanční plnění a odeslána na adresu sídla kupujícího nejpozději do 7 dnů od jejího vystavení.
6. Faktura (daňový doklad) je splatná ve lhůtě 15 dnů ode dne jejího prokazatelného doručení kupujícímu.
7. Faktura (daňový doklad) musí obsahovat zejména:
 - ✓ označení osoby prodávajícího včetně uvedení sídla a IČ (DIČ),
 - ✓ označení osoby kupujícího včetně uvedení sídla, IČ a DIČ,
 - ✓ evidenční číslo faktury a datum vystavení faktury,
 - ✓ rozsah a předmět plnění (nestačí pouze odkaz na evidenční číslo této smlouvy)
 - ✓ den uskutečnění plnění,
 - ✓ označení této smlouvy včetně uvedení jejího evidenčního čísla,
 - ✓ lhůtu splatnosti v souladu s předchozím odstavcem,
 - ✓ označení banky a číslo účtu, na který má být cena poukázána.
8. Kromě náležitostí uvedených v předchozím odstavci musí faktura (daňový doklad) obsahovat náležitosti v rozsahu zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů.
9. Jestliže faktura (daňový doklad) nebude obsahovat dohodnuté náležitosti, nebo náležitosti dle příslušných právních předpisů, nebo pokud její přílohou nebude smluvními stranami oboustranně podepsaný předávací protokol, je kupující oprávněn ji vrátit prodávajícímu ve lhůtě splatnosti zpět. V takovém případě se přeruší lhůta splatnosti a počne běžet znovu

ve stejné délce vystavením a prokazatelným doručením opravené faktury (daňového dokladu) kupujícímu.

10. Dohodnutou kupní cenu uhradí kupující na základě faktury (daňového dokladu), která obsahuje všechny náležitosti stanovené touto smlouvou a příslušnými právními předpisy, bezhotovostním převodem na účet prodávajícího uvedený v této smlouvě nebo na účet, který prodávající kupujícímu písemně sdělí po uzavření této smlouvy.

Článek VIII.

Odpovědnost prodávajícího za vady

1. Prodávající poskytuje kupujícímu smluvní záruku v délce 24 měsíců, která běží ode dne předání a převzetí zboží v požadovaném množství a kvalitě.
2. Kupující má nárok na bezplatné odstranění jakékoli vady, kterou mělo zboží při předání a převzetí, nebo kterou kupující zjistil kdykoli během záruční doby.
3. Prodávající se zavazuje vadu zboží odstranit neprodleně, nejpozději však do 15 pracovních dnů ode dne doručení písemného oznámení kupujícího o vadách zboží.
4. Pokud nelze v důsledku vady užívat zboží k účelu vyplývajícímu z této smlouvy, popř. k účelu, který je pro užívání zboží obvyklý, může kupující požadovat dodání nového zboží ve lhůtě do 10 pracovních dnů. Týká-li se vada pouze součásti věci, může kupující požadovat jen výměnu této součásti.
5. Oznámení vady musí obsahovat její popis a právo, které kupující v důsledku vady zboží uplatňuje. Za písemné oznámení se považuje i zpráva zasláná e-mailem.

Článek IX.

Dohoda o smluvní pokutě, úrok z prodlení a náhrada škody

1. V případě, že prodávající nepředá zboží v dohodnutý čas na dohodnutém místě, zavazuje se kupujícímu uhradit smluvní pokutu ve výši 0,5 % z celkové kupní ceny včetně DPH za každý den prodlení.
2. V případě prodlení prodávajícího s odstraněním vad ve lhůtě stanovené touto smlouvou se prodávající zavazuje kupujícímu uhradit smluvní pokutu ve výši 0,5 % z celkové kupní ceny včetně DPH za každý den prodlení a jednotlivou vadu.
3. Smluvní pokuta je splatná do 30 dnů ode dne doručení písemného vyúčtování její výše prodávajícímu.
4. Prodávající má právo při prodlení kupujícího se zaplacením faktury požadovat zaplacení úroku z prodlení ve výši 0,05 % z fakturované částky za každý den prodlení. Kupující není v prodlení s plněním své povinnosti zaplatit kupní cenu, pokud je prodávající v prodlení s plněním kterékoliv své povinnosti vyplývajících z této smlouvy.
5. Kupující má právo na náhradu škody způsobené porušením jakékoli povinnosti prodávajícím vztahující se k této smlouvě včetně povinnosti utvrzené výše dohodnutou smluvní pokutou.
6. Proti vystavené faktuře, popř. dílčí faktuře, lze v okamžiku její splatnosti započíst uplatněné smluvní sankce či jiné peněžité nároky objednatele vůči zhotoviteli či jeho právnímu nástupci.

Článek X. **Odstoupení od smlouvy**

1. Smluvní strany mohou odstoupit od této smlouvy z důvodů stanovených zákonem nebo touto smlouvou.
2. Kupující je oprávněn od smlouvy odstoupit:
 - ✓ pokud je prodávající v prodlení s dodáním zboží o více jak 10 dnů,
 - ✓ pokud bylo zboží kupujícím odmítnuto ve smyslu článku IV. této smlouvy,
 - ✓ pokud je prodávající v prodlení s odstraněním vad zboží oznámených v souvislosti s předáním a převzetím zboží dle článku IV. této smlouvy,

Článek XI. **Zástupci smluvních stran a doručování písemností**

1. Určení zástupci smluvních stran jednají za smluvní strany ve všech věcech souvisejících s plněním této smlouvy, zejména podepisují zápisy z jednání smluvních stran a předávací protokol. Určený zástupce kupujícího je též oprávněn oznamovat za kupujícího vady zboží a činit další oznámení, žádosti či jiné úkony podle této smlouvy.
2. Změna určení výše uvedených zástupců smluvních stran nevyžaduje změnu této smlouvy. Smluvní strana, o jejíhož zástupce jde, je však povinna takovou změnu bez zbytečného odkladu písemně sdělit druhé smluvní straně.
3. Kromě jiných způsobů komunikace dohodnutých mezi stranami se za účinné považují osobní doručování, doručování doporučenou poštou, datovou schránkou. Pro doručování platí kontaktní údaje smluvních stran a jejich zástupců uvedené v této smlouvě nebo kontaktní údaje, které si smluvní strany po uzavření této smlouvy písemně oznámily.
4. Oznámení správně adresovaná se považují za uskutečněná v případě osobního doručování anebo doručování doporučenou poštou okamžikem doručení.

Článek XII. **Doložky**

1. Proávající prohlašuje, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažuje za obchodní tajemství a uděluje svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoliv dalších podmínek.
2. Smluvní strany berou na vědomí, že tato smlouva včetně metadat bude zveřejněna v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv).
3. Smluvní strany berou na vědomí, že jsou povinny označit údaje ve smlouvě, které jsou chráněny zvláštními zákony (obchodní, bankovní tajemství, osobní údaje, ...) a nemohou být poskytnuty, a to šedou barvou zvýraznění textu. Neoznačení údajů je považováno za souhlas s jejich uveřejněním a za souhlas subjektu údajů.
4. Smlouva nabývá účinnosti nejdříve dnem uveřejnění v registru smluv v souladu s § 6 odst. 1 zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv).

5. Smluvní strany berou na vědomí, že plnění podle této smlouvy poskytnutá před její účinností jsou plnění bez právního důvodu a strana, která by plnila před účinností této smlouvy, nese veškerou odpovědnost za případné škody takového plnění bez právního důvodu, a to i v případě, že druhá strana takové plnění přijme a potvrdí jeho přijetí.

Článek XIII.
Závěrečná ujednání

1. Není-li v této smlouvě ujednáno jinak, vztahuje se na vztahy z ní vyplývající občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
2. Tuto smlouvu je možno měnit pouze písemně na základě vzestupně číslovaných dodatků, a to prostřednictvím osob oprávněných k uzavření této smlouvy.
3. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou vyhotoveních, které mají platnost a závaznost originálu. Kupující obdrží jedno vyhotovení a jedno vyhotovení obdrží prodávající.
4. Smluvní strany prohlašují, že souhlasí s textem této smlouvy a že ji uzavřely na základě svobodné a vážné vůle.

V Liberci dne

V Liberci dne

Za kupujícího:

Za prodávajícího:

.....
Ing. Zbyněk Vavřina
vedoucí odboru vnitřních věcí

.....
Jaroslav Müller
jednatel společnosti

Popp Lubomír

Od: Pavel Bureš <bures.pavel01@gmail.com>
Odesláno: 9. listopadu 2021 7:32
Komu: Popp Lubomír
Předmět: Re: poptávka respirátory
Přílohy: 247993298_442047747333166_6248072546595232587_n.jpg; 153142166_259854762263022_1903969454741618232_n.jpg; 153382358_255727252686400_4158188501076631814_n.jpg; 154165564_452913375854285_3549982629134477033_n.jpg; 153525313_3672649226157836_3111479460759966155_n.jpg; JW_new.PDF; WhatsApp Image 2021-10-22 at 13.22.13.jpeg; WhatsApp Image 2021-10-22 at 13.22.13 (1).jpeg; EU Conformity.pdf; prohlášení-o-shode-EU-CZ.pdf

Dobrý den, pane Poppe,

Děkuji za oslovení s Vaší poptávkou.

Veškeré dokumenty k našim respirátorům naleznete v příloze.

Balené jsou po 6ti ks (v krabičce je každý balen zvlášť)

Máme je skladem, možnost dodat obratem.

Cena 2,20 Kč na Vámi požadované množství.

Přeji pěkný den a jsem i tentokrát zvědavý na výsledek poptávkového řízení.

PS: Prosim o potvrzení přijetí emailu, abych věděl, že vše dorazilo.
Děkuji.

Pavel Bureš

bures.pavel01@gmail.com

pá 5. 11. 2021 v 12:55 odesílatel Popp Lubomír <popp.lubomir@magistrat.liberec.cz> napsal:

Dobrý den,

statutární město plánuje do konce roku 2021 nakoupit větší množství respirátorů kategorie FFP2/KN95, předpokládáme odběr cca 20 – 30 000 kusů. Jako vedoucí oddělení krizového řízení jsem byl pověřen provést předběžný průzkum trhu a zjistit momentální ceny respirátorů kategorie FFP2/KN95 na trhu. Požadujeme, aby respirátory splňovaly podmínky mimořádného opatření ministerstva zdravotnictví MZDR 15757/2020-55/MIN/KAN o ochraně dýchacích cest a požadavky normy EN 149:2001 + A1:2009. Nepožadujeme, aby byl každý respirátor samostatně balený, postačí pokud budou baleny po 10 nebo 20 ks v krabičce, ne však více. Je to z důvodu následného výdeje zaměstnancům. Respirátory samozřejmě mohou být baleny i samostatně, v tomto případě pak na velikosti balení nezáleží.

Vzhledem k tomu, že jste nás v letošním roce oslovili s nabídkou respirátorů, nebo reagovali na naši poptávku, zasílám Vám tento e-mail. V případě vašeho zájmu mi prosím zašlete cenovou nabídku včetně certifikátu buď českého, nebo ze země EU do pondělí 15.11.2021 12:00 hod.

Certificate CN21/42675

The management system of

Cangnan County Jiawei Bag Making Factory

No.39-40, Xiangdong Village, Qianku Town, Cangnan County, Wenzhou City, Zhejiang Province, P.R. China

has been assessed and certified as meeting the requirements of

Regulation (EU) 2016/425 Module D

For the following activities

Manufacture of FFP2 Protective Respirators

(Note: all products marked CE0598 must have a valid EU Type Examination Certificates issued under Module B or a valid EC type-examination certificate issued under Article 10 of the PPE Directive 89/686/EEC.)

This certificate is valid from 10 October 2021 until 9 October 2024 and remains valid subject to satisfactory surveillance audits. Re certification audit due before 16 July 2024 Issue 1. Certified since 10 October 2021

Authorised by

SGS FIMKO OY, Notified Body 0598

Takomäe 8, FI-00380 Helsinki, Finland
t +358 9 696 361 f +358 9 692 5474 www.sgs.com

Page 1 of 1



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Certification Services available at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm. Attention is drawn to the limitations of liability, indemnification and jurisdictional issues established therein. The authenticity of this document may be verified at <http://www.sgs.com/notified-bodies-and-products/certified-clients-directory>. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law.

Odstavec/ §9

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

Výrobce:

Název: Cangnan County Jiawei Bag Making Factory
Adresa: No. 39-40, Xiangdong Village, Qian Ku Town, Cnagnan County, Wenzhou City,
Zhejiang Province, Čína

prohlašuje, že nové ochranné osobní pracovní pomůcky popsané dále

Popis výrobků	Obličejová maska/ rouška
Styl výrobku/ č. objednávky	CNJW-2020
Barva výrobku a typ	Bílá, na jedno použití, složená, polomaska filtrující částice

jsou v souladu s nařízením EU 2016/425 a harmonizovanou normou
EN 149:2001+A1:2009

SGS Fimko Oy

Takomotie 8, FI-00380 Helsinki, Finsko

Notifikovaný subjekt č. 0598

provedl EU přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát EU o přezkoušení typu FI20/967675

OOP podléhá postupu posuzování shody s typem na základě zabezpečování jakosti výrobního procesu (modul D) pod dohledem notifikovaného subjektu SGS Fimko Oy, notifikovaný/
informovaný subjekt č. 0598.

Podepsáno jménem společnosti

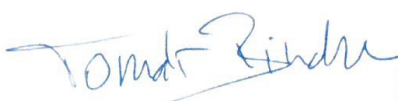

Jméno: Yankun Xiang

Funkce: Generální ředitel

Podpis: Yankun Xiang

Dne: 10/12/2021 Razítko nečitelné – viz. originál

Já, Tomáš Binder, IČ 483 04 727, soudní tlumočník a překladatel pro jazyk český a anglický, zapsaný v seznamu soudních tlumočníků a překladatelů vedeném Ministerstvem spravedlnosti ČR, tímto stvrzuji, že jsem osobně provedl překlad připojeného dokumentu, že doslovný překlad je správný a souhlasí s příslušným textem předmětné listiny. Při provádění překladu a ověření nebyl přibrán konzultant. Tento úkon je zapsán v evidenci úkonů pod číslem 351/2021.

Section 9

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer

Name: Cangnan County Jiawei Bag Making Factory

Address: No 39-40, Xiangdong Village, Qian Ku Town, Cangnan County, Wenzhou City, Zhejiang Province, China

declares that the new PPE described hereafter

Description of products	Face mask
Product style/order No	CNJW-2020
Product colour and type	White, Non-reusable, folded, particle filtering half mask

are in conformity with the Regulation (EU) 2016/425 and with harmonized standard

EN 149:2001 + A1:2009

SGS Fimko Oy

Takomotie 8, FI-00380 Helsinki, Finland

Notified Body No. 0598

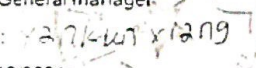
performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate FI20/967675

The PPE is subject to the conformity assessment procedure conformity to type based on quality assurance of the production process (module D) under surveillance of the notified under surveillance of the notified body SGS Fimko Oy, Notified Body No. 0598.

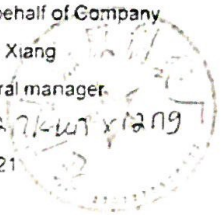
Signed for on behalf of Company

Name: Yankun Xiang

Position: General manager

Signature: 

Date: 10/12/2021



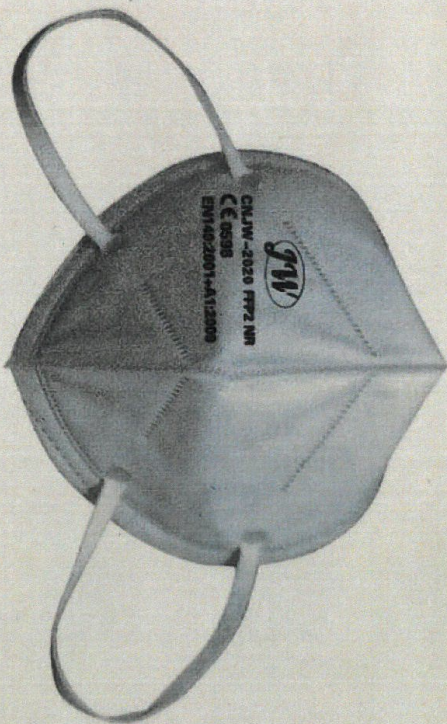


Partikel-filtrierende Atemschutzmaske

FFP2 NR

Verordnung(EU)2016/425

Nicht-medizinisch



Einstellbarer Nasenclip

- einstellbarer Nasenclip
 - bessere Dichtigkeit
 - geringerer Atemwiderstand
 - umfassender Schutz
- EN 149:2001+A1:2009 FFP2 NR

6
pcs

CE 0598